L'Abeille de la Nouvelle-Orléans

Bureaux, No 73 rue de Chartres

NOUVELLE-ORLEANS
MERCREDI 5 SEPTEMBRE 1883.

THE NEW-ORLEANS BEE.

L'Abeille de la Nouvelle-Orléans

A Daily Newspaper, established on the 1st of September, 1827, nearly 56 years ago and universally known throughout Louisiana and the neighboring States. The "Bee" is now published exclusively in French, and is the acknowledged organ of the Franco-American population. A very valuable family paper and specially recommended to those of our American readers, ladies and gentlemen, who wish to enhance their knowledge of the French language.

Subscription Terms:

By Mail—Payable in advance, postage prepaid.

Per annum, $12; six months, $6; three months, $3; one month, $1.

Weekly (8 double pages) published Saturday Morning:

Per annum, $3; six months, $1,50; four months, $1; three months, 75 cents.

Address: **Editors "N. O. Bee."**

CHRONIQUE DE LA VILLE.

Nouvelle-Orléans, 5 septembre.—Température—Temps partiellement couvert et pluies locales, température stationnaire ou baissant légèrement, vents généralement de l'est au sud.

Température du 4 septembre 1883
Thermomètre de U. DUHAMEL, Opticien.
14 rue de Chartres.

	Fahrenheit	Centigrade
6 heures du matin	76	24
Midi	84	29
3 P. M.	87	31
6 P. M.	84	29

Mardi, 4 septembre 1883, 2 p.m.
Température (Fahrenheit) dans les villes suivantes:

Atlanta	89	Louisville, Ky	86
Augusta, Ga	94	Memphis, Tenn	90
Decatur, Ala	91	Mobile, Ala	91
Cairo, Ill	84	Montgomery, Ala	95
Chattanooga, Tenn	89	Nashville, Tenn	86
Cincinnati, O	81	New Orleans, La	86
Davenport, Iowa	80	Omaha, Neb	80
Dubuque, Iowa	76	Pittsburgh, Pa	78
Galveston, Texas	81	Savannah, Ga	93
Indianola	74	Shreveport, La	96
Keokuk, Iowa	82	St-Louis, Mo	84
Key West, Fla	88	St-Paul, Minn	75
La Crosse, Wis	81	Vicksburg, Miss	93
Leavenworth, Kas	85	Yankton, D. T.	—

Hauteur des eaux au-dessus de l'étiage (eaux les plus basses).

Augusta	4.08	Nashville, Tenn	1.02
Galena, Ill	2.03	New Orleans	12.00
Cincinnati, O	4.09	Omaha, Neb	7.00
Davenport, I	2.00	Pittsburgh, Pa	1.02
Keokuk, Iowa	3.08	Shreveport, La	5.00
La Crosse, Wis	1.07	St-Louis, Mo	10.06
Leavenworth, K	3.05	St-Paul, Minn	2.03
Louisville, Ky	8.00	Vicksburg, Miss	12.04
Memphis, Tenn	7.01	Yankton	—

La hauteur de niveau des hautes eaux	1873	
	1883	

MARIAGES, NAISSANCES ET DÉCÈS.

Inscrites Bureau de Santé dans les dernières 24 heures.

Mariages.

Michael Appel à Mlle Elizabeth Dewate, Jean Faunin à Mlle Georgiana Rickers.

Naissances.

Mme Jean M. Bonjount, un garçon, 2 juin.
Mme Pasquale Mayanya, un garçon, 26 juin.
Mme John D. Batson, un garçon, 4 août.
Mme Oscar Cagnolatti, une fille, 9 février.
Mme Charles Kallerman, un garçon, 25 août.
Mme Frank C. Mippier, un garçon, 19 juin.
Mme Louis M. Fuchs, une fille, 27 août.
Mme Harry M. Hall, une fille, 18 juillet.
Mme F. J. Van Wassenger, un garçon, 19 janvier.
Mme Ferdinand Pission, une fille, 31 août.
Mme Armand Capdevielle, un garçon, 12 juin.
Mme G. Beckenbinger, une fille, 4 août.
Mme Joseph Levin, une fille, 3 juillet.
Mme Alcide Dellez, une fille, 24 août.
Mme André Nelson, une fille, 1er sept.
Mme J. J. Sheehan, un garçon, 8 août.
Mme Horace A. Perry, une fille, 29 juillet.

Décès.

Mme Emma Canonge, 27 ans, No 467 rue du Canal.
Alida Sodanit, 4 ans, No 473 rue Villeré, c. Nord.
Frank A. Moreau, 2 ans, No 281 rue Bourbon.
Maria Jones, 65 ans, rue Foistal, près Royale.
Louis Mathieu, 83 ans, Carrollton.
Fred Carter, 37 ans, rue Broad près Gravier.
Peralter Campbell Miller, 4 ans, rue Carondelet entre Perdido et rue Taylor.
Mme Frances Tucker, Bonet, 21 ans, coin Commune et Liberty.
Mme veuve Euphalie Lemoine, 55 ans, No 317 rue Dryades.
Mme Mary Fernandez, 65 ans, paroisse St Bernard.
J. Populate Gaulon, 4 ans, coin Roman et St Philippe.
Oldert Burrough, 4 ans, coin Gasquet et Galvez.
Mme Sarah Stoppe, 40 ans, coin Laurel et Calds.
Un enfant du sexe féminin de Mme Georgiana Mitchell, 24 heures, No 106 rue Troisième.
Herman Kohlmeyer, 70 ans, No 611 rue Magazine.

Voyageurs arrivés.

CITY HOTEL.

Rev Herman C Duncan et fem me, Alexandria W A Fleming, Ralph Bulnad, H Redmand, Fairbourne A E Taylor Lee, Jno D Murrell Hleville, Lou, Michael Brooks Galveston Tex Miller Fell Mobile, Ala, M Adams New York John H Carter Harrisonburg, Miss C Schilpp St-Louis Mo, Isaac Wise, ville, Miss J A Johnson J B Roberts C H Forster, Texas D W Donohoe ville, W A Jackson et fem me, Lou, Mme Mary Pottevent et famille, Tex, W B Hanford, D Barron St Louis et la ville Liberty, Tex; L S Green, Lou, C K Strickland et femme, paroisse Ste-Marie.

Cour criminelle de district.—A la section A, (juge Roman) — les séances ont été ajournées au 1er décembre.

A la section B, (juge Lusenberg)—Sam Hadley, Hy Hendenson, Edward Lawson, Sam Hart, Sonny Perkins, Maggie Smith, Fannie Brown et Oscar Adams, accusés de vol, se sont déclarés innocents.

John Mulcahey s'est reconnu coupable d'avoir volé un palefot de $5. Considérant qu'il est détenu depuis trois mois, il a été condamné à deux semaines de prison de paroisse.

Une grande partie de la journée a été consacrée à la formation du petit jury.

Le ministère public a renoncé à la poursuite de Lunolinda Henry, accusée d'avoir, le 10 juillet dernier, volé deux poules à Josie Bilneau.

Cour du recorder Ford.—John Seeland, convaincu d'ivresse, a été condamné à $25 d'amende ou trente jours de geôle de police.

Anthony Duvic, Christian J. Moschler et Andrew Moschler, accusés de voies de fait, ont été requis de donner un cautionnement de $250 pour répondre de leur comparution.

Emma Smith, convaincue de bataille et de bris de paix, a été condamnée à $20 d'amende ou trente jours de geôle de police.

Virginia Smith, convaincue de tapage, a été condamnée à $20 d'amende ou trente jours de détention à la même geôle. Sur le chef de blessures, elle a été écrouée en attendant l'instruction. Elle n'a pas pu fournir un cautionnement de $250.

Marie Morris, prévenue d'un vol de $32; Joseph Martinez, prévenu d'être son complice—ont dû donner un cautionnement de $250 en attendant l'instruction préliminaire.

John J. Daly ou Sonny Daly et Zeb Nolan ont été condamnés à $25 d'amende ou trente jours de geôle de police, pour bris de paix.

Cour du recorder Davey—M. John Daly remplace provisoirement le recorder Davey.

Emma Field, accusée de vol, a été envoyée à la cour criminelle du district. Cautionnement de $250.

Cora Martin, convaincue d'insultes, a été condamnée à $10 d'amende ou vingt jours de geôle de police.

M. B. Dastillon, (boucher au marché Poydras,) prévenu de vendre de la viande malsaine a été acquitté.

Ventes inscrites aux bureaux de l'auditeur des aliénations:

Richard M. Patrick R. et Mme veuve John O'Brien à Collie P. Huntington, la presse à coton connue sous le nom de "Jackson Cotton Press," avec toutes ses machines et tout ce qui s'y trouve. La dite propriété comprend: 1.—trois îlets carrés de terre et bâtisses comprie entre les rues Magnolia, Locust, Poydras, Perdido, Howard et Freret; 2—deux terraine et bâtisses faisant face aux rues Freret et Locust, près Poydras; 3 Deux terraine et bâtisses faisant face aux rues Locust et Magnolia, près Poydras; 4. Quatorze terraine et bâtisses comprie entre les rues Freret, Howard, Lafayette et Poydras; 5. Un îlet carré de terre et bâtisses compris entre les rues Locust, Freret, Lafayette et Poydras.....$292 000

Mme Caroline Fick à Samuel Back, un terrain et bâtisses dans l'îlet compris entre les rues Montégut, Press, Bourgogne et Roman.....$700

Mme Veuve Martin Flood et als à Louis Wyman, six terraine et bâtisses comprs entre les rues St George, Greene et la propriété Foucher de Circé.. $750

Ventes de collecteur des taxes.

Jean F. Hellmers à Mme Kate Lang, un terrain et bâtisses comprie entre les rues Claiborne, Derbigny, Jules et Cypress, ayant 36 pieds de face à la rue Claiborne sur 125 pieds de profondeur.....$70 38

John Willig et sa femme à Mme Diedrich Henry Kohler un lot de terre et bâtisses dans l'îlet compris entre les rues Hotêlème, Nouvelle, Chippewa et St Thomas.....$1500

Edward Lissby à Mme George Eschmer, un terrain et bâtisses dans l'îlet compris entre les rues St. Philippe, Dumaine, Tonti et Rocheblave, ayant 30 pieds de face à la rue St. Philippe sur 100 pieds de profondeur.....$400

Boyle John Henderson à Michael Murphy, trois terraine et bâtisses dans l'îlet compris entre les rues Poydras, Rocheblave et Dorgenois.....$150

Vente par le Collecteur Bonny.—M. Alphonse Rabouin député de M. Bonny a continué hier au même endroit que précédemment les ventes des propriétés saisies pour taxes. Une quarantaine de celles-ci ont été offertes en vente; trois d'entr'elles ont été adjugées aux personnes ci-après nommées, le reste à l'État.

L'État vs Antoine Faivre à Jean Marie Saux, une portion de terre et ameliorations comprs entre les rues Napoléon, Ste-Anne, Dumaine et Alexandre. $465 Montant de la taxe, etc.....$16 09

L'État vs Marguerite Feimer à H. Knotzsch, un terrain et bâtisses compris entre les rues Ste-Anne, Johnson, Galvez et Dumaine.....$24 62

L'État vs Dominique Gast à Charles T. Dogezon, un terrain et bâtisses compris entre les rues Chartres, Conti, St Louis et Passage de la Bourse.. $19 19

M. Bonny continuera les ventes jusqu'à hui.

Conseil municipal.—Très ponctuels ont été nos édiles hier soir.

Les communications reçues par le maire dans la dernière huitaine ont été soumises à la considération de l'assemblée; elles sont les suivantes:

Rapport du Trésorier accusant les recettes et les débours de l'administration dans ses divers bureaux, la semaine dernière.

Communication de la compagnie dite "Pantera Creso ut Oil Co." demandant une réduction des taxes imposées sur sa propriété détruite par l'incendie.

Communication du chef du Corps des Pompiers relative à la onzième convention annuelle des ingénieurs d'incendie convoquée en ville pour les derniers jours d'octobre, et demandant aux autorités municipales de contribuer dans la mesure de leurs moyens aux frais auxquels la réception des conventionnels étrangers entraînera.

Communication de la Compagnie du chemin de fer de la Nouvelle-Orléans et de Carrollton, protestant contre l'adoption de l'ordonnance relative au pavage de la rue St-Charles, parce qu'elle ne répond pas à la pétition des propriétaires fonciers et est en conflit avec son contrat avec la ville. Plusieurs autres raisons sont invoquées par la compagnie à l'appui de son protest.

Autre communication émanant de la même source et s'opposant au rapport de la Commission de l'Ordre public qui favorise le nivellement du terrain neutre avec les deux chaussées.

Communication du Trésorier affirmant que le budget de 1883, adopté le 29 juin dernier, n'est pas d'accord avec la section 66me de la charte de ville. Il refuse de faire aucun paiement avant que la modification soit apportée au budget.

Semblable communication du Contrôleur, M. Guillotte, priant le conseil de traiter la question le plus tôt possible, et d'y trouver une solution.

Lettre du commissaire des travaux publics informant l'assemblée de la menace du nommé Ben Andrews d'annuler son contrat avec la municipalité pour la remorque des bateaux à immondices, si ses comptes sont laissés plus longtemps en souffrance. Même menace de la part de MM. Popp & Cie, fournisseurs de bois de chauffage, et de plusieurs autres.

Le comité de finances et le voyer, dans un rapport, évaluent à $1,538 le coût de l'exhaussement des trottoirs circonférant le marché français aux légumes.

La commission de l'Ordre public a refusé de se prononcer sur une résolution à elle soumise, relative à la faculté laissée au Maire de désigner un avocat pour la revendication devant les tribunaux de certaines droits acquis à la ville par le gouvernement que nous avons eus par un rapport fait au chef de la police. Il paraît que le cheval de M. Baumgarden mangeait des feuilles de vigne qui se trouvaient près de la barrière dans la cour de M. McIlhenney. Mme McChesney, est arrivée sur ces entrefaites, s'est armée d'un bâton et a frappé l'animal à l'œil; la dresse Mme Baumgarden et Mme McChesney ont eu des gros mots ensemble.

Quelques instants plus tard, Eddie McChesney et J. S. Jones, frère de Mme Baumgarden se sont querellés et en sont venus aux mains au coin des rues Quatrième et Magasins. Au même instant le capitaine McChesney est arrivé sur les lieux, a saisi Jones au collet et a frappé M. Jones. En même temps Mme Baumgarden qui attendait son mari au coin des rues Quatrième et Laurel, a été assaillie et grièvement blessée par Mme McChesney.

Des ordres d'amener seront lancés aujourd'hui contre les parties intéressées.

NAVIGATION FLUVIALE.

Départs de bateaux à vapeur.

MERCREDI 5 SEPTEMBRE 1883.

St-Louis.....JNO. A. SCUDDER, 4 5 P M
Bayou Sara.....CORONA, 4 5 P M
Bayou Tache.....JNO. M. CHAMBERS, 5 P M
Lafourche.....YAZOO VALLEY, 4 5 P M
Ouachita.....HANNA BLANKS, 4 5 P M
Washington.....FANCHON, 4 5 P M
Quarantine.....ALVIN A, 11 A M
Burse.....DAISY, 4 11 A M
Rue du Sauve.....LURA, 4 8 A M

BULLETIN MARITIME.

MARDI 5 SEPTEMBRE 1883

EXPEDIES EN DOUANE.

Goelette Rieb'd B Locke, Maslas, Grand Cay ins
Steamship Excelsior, Hawthorn New York
Steamship Knickerbocker, Kemble, New York

ARRIVÉS.

Steamship (ang) Dee, Backle, Liverpool via St Thomas
Steamship (ang) Timour, Anderson, Shields

SATEAUX A VAPEUR.

Yazoo Valley, Res. de Donaldsonville
H Hanna Blanks, Blanco, de Columbia
Corona, Libano, du Bayou Sara
Fanchon, Tronsdale, de Washington

(A Attendant des ordres au bas du fleuve)
Steamship (ang) Statesman, Edgar, Liverpool via Vera Cruz

EXPORTATIONS

NEW YORK—par steamship Excelsior 3310 balles coton, 2200 sacs farine graine coton, 11,0 sacs tourteaux et divers
NEW YORK—par steamship Knickerbocker 3029 balles coton, 50 barils mélasse et divers

Arrivages de Produits

DONALDSONVILLE — par steamer Yazoo Valley 25 4 sacs bruts
COLUMBIA—par steamer H Hanna Blanks 79 balles coton, 276 sacs graines coton, 163 sacs riz brut.
BAYOU SARA—par steamer Corona, 103 balles coton, 20 boucts suere, 96 sacs riz brut
WASHINGTON—par steamer Fanchon, 79 balles cotes, 72 sacs graines coton, 11 sacs coton en graine, 4 sacs riz brut

Par les chemins de fer.

MORGAN'S LOUISIANA & TEXAS RAILROAD & STEAMSHIP COMPANY.....998 balles coton, 418 sacs graines coton, 5 wagons graine sucre, 56 sacs riz brut, divers
ILLINOIS CENTRAL RAILROAD... 84 balles coton.
LOUISVILLE & NASHVILLE RAILROAD ... 111 balles coton

LISTE DES NAVIRES
Prêts à partir pour la Nouvelle-Orléans.

NEW-YORK.

Steamship Hudson, Freeman.....parti 1 sept
Steamship Chalmette, Reed.....parti 1 sept
Steamship Maharajah, Bartlett.....parti 29 aout
Steamship Hatchinson, Brits.....parti 1 aout
Navire Wm Tapscott, Rayes chargement 4 aout

BATH, MAINE.

Navire Virginia Larrabee.....parti 25 juillet

BANGOR, MAINE

Navire City of Boston, Fairbarn.....parti 18 aout

ANVERS.

Steamship Marseille, Huellan.....parti 15 aout

BREME.

Barque Friedrich, Schmidt.....parti 26 aout
Barque Preisendorfer, Walcher.....partie 22 aout

GENES.

Barque Matteo R. Raffaele.....partie 4 juil

HAVRE.

Navire Scotia, Sprague.....parti 3 aou

HULL.

Navire Admiralan, Mitchell.....parti 19 juin

LIVERPOOL.

Steamship Discoverer, Hughes.....parti 25 aout
Steamship Helvetia, Peters.....parti 11 aout
Steamship Tagliadoro, Jones, en chargement 10 aout
Steamship Nantes, Caup.....parti 11 aout
Steamship Bartolides, Hard.....parti 10 aout
Steamship Venetian, Grant.....parti 10 aout
Navire Hermann, Seale.....parti 12 juillet
Barque Sposi Dubrovacki, Butrow, en chargement 26 juillet

NEWPORT.

Steamship Spearman, Whystock, f., en chargement 9 aout
Steamship Sportsman, Russell, ...en chargement 9 aout

MARSEILLE.

Barque Matteo N. Assegardi, en chargement 15 juin

SHIELDS.

Steamship Timour, Anderson.....parti 10 juil

WESTPORT.

B russe Kaiajo, Kashikian.....partie 3

DEPECHES Télégraphiques

Transmises à l'ABEILLE.

FRANCE.

Tentative de négociations.

Paris, 4 sept—Le bruit circule que le marquis Tseng, ambassadeur chinois, reprendra probablement sous peu auprès de M. Challemel Lacour, ministre des affaires étrangères, les négociations qui avaient été d'abord entamées entre M. Tricou et Li Hung Chang, et que ce même marquis Tseng avait interrompues.

Mort de Léon Halévy.

Paris, 4 sept—Léon Halévy, écrivain et frère du célèbre compositeur Halévy, est mort aujourd'hui.

Mort de Tourguneff.

Paris, 4 sept—Ivan Sergyewich Tourgueff, le grand romancier russe, est mort à Bougival, près de Paris, à la suite d'une longue maladie.

Renforts pour le Tonquin.

Paris, 4—A la réunion du cabinet de ce jour il a été décidé que des renforts considérables seraient envoyés au Tonquin. Ils consisteront en troupes détachées de l'Algérie et de la Légion Etrangère. Cette séance était présidée par le chef du cabinet, M. Ferry.

Suites d'un feu d'artifice.

Paris, 4—Pendant qu'on tirait, hier soir, un feu d'artifice à Colombes, près Paris, une bombe qui a éclaté parmi les spectateurs, en a tué deux et blessé grièvement plusieurs autres.

La statue de Lafayette.

Paris, 4—M. Walker, consul général à Paris, le consul des Etats-Unis à Lyon, et l'honorable Corbitres, représentant le Texas au Congrès fédéral, assisteront à l'inauguration de la statue de Lafayette.

Les Princes d'Orléans.—Le Tonkin.

Paris, 4 sept—Le "Figaro" annonce que les princes d'Orléans reviendront à Paris immédiatement. Le prince Jérôme Napoléon vient d'en repartir.

Si l'ambassade chinoise, ni le gouvernement français n'ont reçu avis d'une entrée de troupes chinoises sur le territoire du Tonquin.

Ce que dit la légation de Chine

Paris, 4—La légation chinoise dit qu'il est possible que la Chine ait renforcé ses troupes sur la frontière à cause du traité que la France a imposé à l'Annam.

La Chine étant le suzerain du Tonkin, pourrait, en cas de nécessité, se croire le droit d'envoyer des troupes au Tonquin. La Légation n'ayant reçu aucun avis du traité de Hue, n'a pas protesté contre celui-ci.

Mouvements de l'armée Chinoise.

Londres, 4 sept—La dépêche de Hong Kong adressée au London Times annonce que 17,000 hommes venant de Shanghai et se portant au Canton, ont traversé Hong Kong aujourd'hui. D'autres troupes arrivent de Shanghai.

Un autre télégramme de Hong Kong adressé au Standard rapporte que les 15,000 hommes qui hier ont franchi la frontière à Mongkai, sont entrés sur le territoire du Tonquin et marchent dans la direction de Haibiong où sont stationnées 6000 compagnies françaises. Les missionnaires ont abandonné toutes les stations par lesquelles doivent passer les troupes chinoises. Deux Annamites convertis ont été tués. Mongkai est un port de mer situé sur la ligne frontière.

Tout présage la guerre.

Londres, 4—La dépêche de Hong Kong au Standard dit que 4000 hommes de troupes chinoises stationnées à Paki ont reçu l'ordre de se porter à la frontière. Les Annamites mentaient toujours Namdinh. Une grande excitation existe à Hong Kong par suite de la nouvelle reçue que les troupes chinoises ont franchi le Mong kai. Le mouvement signifie en effet que la Chine relève le gant de la France et que la guerre est inévitable.

Deuil à la cour de Portugal et à la cour d'Allemagne.

Londres, 4—Le roi de Portugal a lancé un décret ordonnant à sa cour de prendre le deuil pendant quatre jours en mémoire du comte de Chambord.

La cour d'Allemagne a fixé à huit jours la durée de son deuil.

Folie et mort de la sœur du capitaine Webb.

Londres, 4 sept—Une sœur du capitaine Webb, qui se noya récemment en tentant le passage à la nage des rapides du Niagara, est devenue folle à la nouvelle de la mort de son malheureux frère. On l'a trouvée noyée dans une rivière à Lady Smith, Natal.

Horrible destruction.

The Hague, 4—Deux personnes seulement ont été sauvées sur toute la population d'environ 1,000 habitants. Vive agitation à Langborg, et qu'il faut probablement attribuer aux prêtres indigènes qui exploitent le fanatisme du peuple.

Abordages.

Londres, 4—Le steamer hollandais Zeandam, capitaine Chevalier, venant d'Amsterdam en destination de New-York, a subi des avaries par une collision à Vlimingen.

Le steamer Claudius, qui a aussi subi un abordage, a sombré au large de Adria (?), Espagne. L'équipage s'est sauvé.

Haute distinction.

Londres, 4—Le Canadian Pacific Railroad Company, qui figurait parmi les exposants à Amsterdam, a reçu le diplôme d'honneur, la plus haute récompense accordée.

Accusation mystérieuse.

Liverpool, 4 sept.—Jas. McDermott a comparu de nouveau aujourd'hui, et puis a été reconduit en prison, à la requête de l'avocat de la poursuite qui a déclaré que dans un portefeuille saisi parmi les effets du prévenu, on a trouvé des notes de haute importance. Quelle en est la nature? C'est ce que ni l'on ne sait encore indiqué. McDermott, interrogeant sa qualité de citoyen américain, s'est plaint au juge d'être soumis à un traitement très dur, sans qu'il ait pu même savoir quelles accusations pèsent sur lui.

Epizootie.

Manchester, Penn.; 4 sept—Une maladie, nommée "Splenic fever" fièvre spléniques (inflammation de la rate) fait rage parmi les bestiaux de ce comté et en a tué un grand nombre. Le mal semble se propager et cause de vives alarmes aux éleveurs.

Départ du marquis Tseng pour Paris—Mort du bourreau de Londres.

Londres, 4 sept—Le "Pall Mall Gazette" annonce que le marquis Tseng partira demain de Londres pour Paris.

—Marwood, le bourreau de Londres, une illustration dans l'espèce, vient de mourir.

Nouvelle probablement fausse

Londres, 4. — L'association de la Presse annonce que l'Amirauté ne connaît rien de la nouvelle qui porte que la frégate Northampton s'est rendue à Terre-Neuve afin d'y ouvrir une enquête à propos d'outrages que des colons français auraient commis à sur des sujets anglais.

Refus d'extradition.

Genève, 4 sept—Le gouvernement a refusé d'extrader le nommé Lennig, étudiant américain, accusé de duel où de ses camarades d'école en Allemagne. Le gouvernement base son refus sur ce fait que le duel n'est point spécifié dans les cas d'extradition relatés au traité. En conséquence, la Cour a ordonné la mise en liberté immédiate de Lennig. Ce qui a été fait.

Encore une éruption volcanique—Destruction de villes.

La Haye, 4 sept—Le gouverneur des Indes Orientales Hollandaises télégraphie que la ville de Teiobolsing a été totalement détruite, selon toutes probabilités, par de récentes éruptions volcaniques. La région dans laquelle cette ville est située, est absolument inaccessible à cette heure.

Toutes les routes sont bouleversées de fond en combe. Pas de nouvelles de Lampong, sur la côte méridionale de Sumatra. Quelques phares encore debout dans les détroits, mais les feux en sont éteints. La nouvelle qu'un raz de marée a détruit Giringen et que mille personnes ont été noyées là, est malheureusement confirmée.

Chemin de fer au Mexique.

Mexico, 4 —On a repris le travail du track du Mexican National Railroad, de ce côté ci de Morelia. On suppose qu'il atteindra cette ville le 15 de ce mois. Ce fait indique que le différend qui s'était élevé avec l'Etat du Michoacan est réglé. On pense que le track du Central Railroad sera fini avant le 15 septembre jusqu'à Aguas Calientes.

Le parti légitimiste.

Goritz, 4—Divers groupes de royalistes ont eu hier des conférences où ont été adoptées diverses résolutions qui se prononcent en faveur du comte de Paris comme successeur du comte de Chambord.

L'une de ces résolutions est signée du comte de La Rochefoncauld. Elle exprime un dévouement complet au principe monarchique et au comte de Paris, chef de la maison d'Orléans. Une autre résolution qui porte la signature du baron Lavainy, reconnaît le comte de Paris comme le représentant du principe de la légitimité.

On n'a encores envoyé aucune Adresse à la comtesse de Chambord.

Le Concordat.

Rome, 4 sept—L'ambassadeur français au Vatican a eu plusieurs entrevues avec le cardinal Jacobini, secrétaire d'Etat du Pape. Le but de ces conférences est d'arriver à une entente sur l'interprétation du Concordat, relativement au budget du clergé en France. On croit que le Vatican fera connaître sa décision sous peu.

Choléra.

Alexandrie, 4 sept—Trois décès cholériques hier.

Hommage à Fielding.

Londres, 4—Aujourd'hui, à Taunton, le ministre des Etats-Unis Lowell a dévoilé le buste de Henry Fielding, dramatiste et romancier. Beaucoup de notabilités littéraires assistaient à cette cérémonie.

M. Lowell, dans son discours, a rendu un grand hommage à la vigueur du talent et du caractère de Fielding et l'a défendu contre ceux qui l'ont si injustement accusé d'immoralité. Ses ouvrages, a-t-il dit, portent précisément le cachet de l'époque à laquelle ce grand écrivain a vécu.

Laine.

Londres, 4—Onze mille quatre cents balles de laine de Port Philip, de Sydney et du Cap ont été vendues aujourd'hui.

Alliance Austro-Allemande.

Cologne, 4—La Gazette affirme qu'une continuation de l'alliance austro-allemande a été définitivement conclue à l'entrevue de Salzburg entre Bismarck et le comte Kalnoky, ministre des affaires étrangères de l'Autriche-Hongrie.

Mission importante.

Berlin, 4 sept—M. Bratiano, premier-ministre de Roumanie, arrivera demain, chargé d'une importante mission politique.

Grand incendie.

Bruxelles, 4.—Le village de Battincourt, près d'Arlon, a complètement brûlé hier; 116 maisons détruites.

Le missionnaire Shaw.—La famille de Cary.

Cape Town, 4—Le steamer Garth Castle est parti aujourd'hui de la Ville du Cap pour l'Angleterre. Il compte parmi ses passagers M. Shaw, le missionnaire anglais, récemment mis en liberté par les Français au Madagascar, et la famille de Carey et les témoins contre O'Donnell.

Traité de commerce.

Berlin, 4 —Le Bundesrath a adopté le traité de commerce avec l'Espagne.

Le steamer Lessing.

Londres, 4 sept—On a les plus sérieuses inquiétudes à Plymouth sur le steamer Lessing, parti de New-York le 23 août pour Hambourg.

Le steamer Monk Seaton.

Loddres, 4 sept—Le steamer Monk Seston, parti de Shields pour la Nile-Orléans, a été remorqué à Plymouth, après avoir perdu son hélice.

Tammany.

New York, 4 —A un meeting du Comité de Tammany, tenu ce soir, en vue d'une organisation du parti, John Kelly a suggéré la nomination d'un comité, chargé de rédiger des résolutions conseillant la bonne harmonie et recommandant que des délégations unies soient envoyées à la Convention de Buffalo. Si cela est fait, dit-il, il n'y a pas de raison pour que le parti démocrate ne remporte pas une nouvelle victoire mémorable dans l'Etat de New York, à l'élection d'automne; et ce serait un précédent qui garantirait une union parfaite au sein de la Convention Nationale, l'année prochaine. La foule a chaudement ovationné.

Le froid au Nord.

Rochhester, N. Y., 4 sept—Un matin forte gelée dans toute la vallée de la rivière Hudson. Il est probable que dans un autre une plus forte encore cette nuit. Peu de mal causé à la moisson, qui est à peu près terminée.

Faillite.

Boston, 4 sept—Burgess et fils, vieille maison, faisant le commerce des sucres, ont failli. Cette faillite a pris tout le monde par surprise. On croyait que la maison tenait bon, et y a deux ans, en bénéficie de $100 000. Elle travaillait surtout sur les sucres des Antilles, elle avait un intérêt dans une sucrerie de l'île de Cuba. On dit qu'elle a eu mains en stock de près de 2,500 boucaute de sucre. On suppose que son passif est considérable.

Gelée.

Springfield, Mass., 4 sept—Une forte gelée, lundi soir, dans les comtés de Hampden, Hampshire et Franklin. La récolte de tabac en est fortement atteinte et l'économie de pommes de terre dans le comté de Franklin et Hampshire la perte s'élèvera à $50,000. On y avait déjà coupé et emmagasiné la moitié de la récolte.

Bangor, Maine, 4 sept—Forte gelée dans le comté Penobscot. La récolte en a gravement souffert.

Springfield, 4 sept—Une dépêche plus récente porte que le dommage causé par la gelée d'hier ne sera pas au-dessous de $125,000.

Steamer sombré.

Halifax, 4 sept—Un grand steamer, nom inconnu, a coulé dans 17 pieds d'eau, à quatre milles au large de Indian Harbor.

Incendie de forêts—Sécheresse

Bangor, Maine, 4.—Les incendies de forêts portent la destruction dans les forêts de l'est et du nord de l'Etat du Maine.

Boston, 4.—La sécheresse est telle le qu'on craint de manquer d'eau.

L'ambassade Coréenne.

San Francisco, 4 Sept—L'ambassade de Corée a reçu aujourd'hui la visite du maire, qui lui a souhaité la bienvenue à San Francisco. Une heure plus tard le général Schofield et son état-major se rendaient aussi auprès d'elle, et puis des députations de la Chambre du Commerce et du Board of Trade.

Incendie d'un pont et d'un hôtel

Minneapolis, Minn, 4—Le pont du railroad Manitoba, qui traverse le Mississipi, est en feu. Le vent souffle avec violence et tout indique que cet ouvrage sera complètement consumé.

Le Lyndale Hotel où les invités du président Villard banquetaient hier après-midi, a été partiellement détruit par le feu ce matin.

Opinion russe.

Moscou, 4—La Gazette est opposée à toute alliance entre la Russie et la France. Elle demande quelle est la puissance qui rechercherait l'alliance d'un gouvernement qui n'est pas certain même d'une existence d'un seul jour.

Mort de Mme Toombs.

Clarksville, 4 sept — Mme Toombs, femme du général, est morte aujourd'hui d'une paralysie, à sa résidence d'été de Clarksville.

Ouverture de campagne.

Cincinnati, 4 sept—Les démocrates du comté Hamilton ont eu aujourd'hui leur premier meeting public, pour la campagne électorale de 1883. John P. Follett, Michael Ryan, Jas. Fitzgerald, F. Springmer et J. P. Carbery ont harangué l'assemblée. L'Hon. Geo. H. Pendleton s'est excusé par lettre de ne pouvoir être présent. Mais au cours de la campagne il remplira sa part de devoir.

Où mène l'ivrognerie.

Cincinnati, 4—On a reçu hier la nouvelle d'un meurtre odieux commis à Taylorsville. Jacob Hadley, tailleur de pierres, a fait feu sur son fils Charles, âgé de 20 ans et l'a tué sur le coup. Ce misérable était ivre au moment du crime. Revenu à lui il a essayé de se noyer.

Désastre.

Chattanoga, 4—Il y a eu aux mines de Prattville une épouvantable explosion. Beaucoup de mineurs ont été tués; mais on ne connaît pas encore le nombre exact des victimes.

Exposition de Cincinnati.

Cincinnati, 4 sept—La ville est pleine d'étrangers attiré par les générosités de la onzième Exposition qui s'ouvrira demain.

Les hôtels regorgent de monde. Sur toute la ligne du cortège les maisons sont décorées.

On a fait la tentative de transporter les exhibitions du Mardi-Gras; l'essai en est dû à l'Ordre de Cincinnatis. Rex, de la Nouvelle-Orléans, arrivera ici demain, par steamer, avec sa suite.

WASHINGTON.

Craintes à propos d'un côtre du gouvernement.

Washington, D. C., 4 sept—On entretient de très sérieuses inquiétudes à la Trésorerie sur le côtre du Revenu, le Manhattan, parti de Quebec pour Eastport, Maine, le 25 août.

On craint qu'il n'ait été surpris mercredi dernier, par la terrible tempête qui a dévasté sur le golfe St Laurent. Les appréhensions sont d'autant plus grandes que ce navire n'était plus considéré comme très sûr; il allait se faire réparer à Eastport. On espère encore cependant qu'il sera entré dans quelque port, loin des communications télégraphiques. On a envoyé des télégrammes sur tous les points afin d'être renseigné, s'il est possible.

Une ambassade du royaume de Siam.

Washington, 4.—Le Département a reçu avis du ministre des Etats Unis, M. Bangkok, qu'une ambassade du royaume de Siam partirait bientôt pour les Etats-Unis et l'Angleterre. Elle se composera de Son Altesse Royale le prince Khrom Man Harar Harrehd, d'un secrétaire de légation, de deux attachés militaires, et d'un attaché de marine.

Loterie de la Louisiane.

Washington, 4—Dans le procès intenté par l'Administrateur de la Compagnie de Loterie de la Louisiane au Maître de Poste Général, et lui réclamant $100,000 de dommages, pour avoir lancé un ordre interdisant la distribution des lettres adressées à la dite Compagnie, le maître de poste général a enregistré sa réponse par l'intermédiaire de son avocat M. Philipe, solliciteur général. (L'argument est infiniment trop long pour que nous puissions le reproduire ici.—Note du trad.)

Nouvelles du Manhattan.

Washington, 4 sept—Le secrétaire par interim New a reçu ce soir un télégramme qui lui annonce que le Manhattan, côtre du revenu, est arrivé à bon port.

Porte gelée.

Boston, 4—Des dépêches reçues de divers points du New Hampshire, du Vermont, disent qu'il y a eu la, durant la nuit dernière, une forte gelée qui a sérieusement endommagé les récoltes.

Incendie.

Cincinnati, 4 sept—Dans l'incendie qui a eu lieu à Cincinnati, le "Times-Star" a pu sauver ses presses, mais ses caractères ont été détruits, et les bureaux de la rédaction fortement endommagés. Le "Volksblatt" lui est venu immédiatement en aide, et lui a donné l'usage de ses caractères et de son local.

Faillite.

Richmond, Ind., 4 sept—Cornie, Dann & Co, fabricants selliers, ont suspendu leurs paiements. Passif environ $35.000; actif probablement $30,000, couvert par une hypothèque consentie en juin dernier, à l'effet de fournir une garantie pour un emprunt de $22,000.

Exécution.

Cincinnati, 4—On lit dans le Times-Star de Maysville, Kentucky: Samuel Bulger, homme de couleur, qui avait été condamné pour viol sur une enfant de 12 ans, fille de M. Mcduiff, a été pendu aujourd'hui. Dimanche, il avait été baptisé par un prêtre catholique.

Enquête par les Anglais.

St-Jean de Terre-Neuve, 4—L'amiral Commerel, de Northampton, navire amiral, a tenu aujourd'hui une enquête sur des outrages sérieux qu'on dit avo